



## Après un mariage célébré au Honduras: inscription dans le registre suisse de l'état civil

13.04.2022

### Documents à soumettre

- Original du Certificat de mariage (*Certificación del acta de matrimonio*).
- Copies simples des passeports ou des cartes d'identité des deux conjoints.
- Formulaire de données personnelles (disponible sur notre site web).
  
- Du conjoint de nationalité étrangère :**
  - Acte de naissance original (*Certificación del acta de nacimiento*).
  - Original de l'acte d'état civil antérieur au mariage :
    - Si célibataire : l'acte de naissance suffit.
    - En cas de divorce : copie certifiée conforme du jugement définitif de divorce émis par le tribunal compétent (*Copia certificada de la sentencia firme de divorcio*).
    - Si veuf(ve) : certificat de décès (*Certificación del acta de defunción*).
  - Attestation de domicile de la commune (*Constancia de vecindad*) ou Affidavit de domicile (lieu, province, pays) et d'état civil au moment du mariage fait devant un notaire.

Si la personne est inscrite au registre de l'état civil suisse, certains de ces documents peuvent ne pas être exigés.

### Traduction

Les documents ne nécessitent pas de traduction.

### Légalisation

- Tous les documents officiels doivent être apostillés par le [Ministère des Étrangères et de la Coopération Internationale](#)(SRECI). L'apostille est signée numériquement depuis le 1er octobre 2020: [Procédure digitale pour les apostilles](#).
- Les documents délivrés par le RNP doivent être authentifiés par le RNP avant d'être apostillés par le SRECI.
- L'attestation de domicile doit être authentifiée auprès du ministère de l'Intérieur, de la Justice et de la Décentralisation ([Secretaria de Gobernación, Justicia y Descentralización](#)) avant d'être apostillé auprès du SRECI.
- Tous les documents notariés doivent être authentifiés à la Cour Suprême de Justice du Honduras ([Corte Suprema de Justicia de Honduras](#)), puis apostillés au Ministère des Affaires Étrangères et de la Coopération internationale.

### **Corte Suprema de Justicia de Honduras**

Boulevard Fuerzas Armadas, Tegucigalpa  
MDC, Honduras  
Tel : (+504) 2240-6000

### **Secretaria de Relaciones Exteriores y Cooperación Internacional**

Bulevar Kuwait, contiguo a la Corte Suprema  
de Justicia (CSJ), Tegucigalpa, Honduras  
Tel : (+504) 2236-0200, 2236-0300

## Emoluments

L'inscription du mariage dans le registre suisse de l'état civil est gratuite.

## Visa D

Si le partenaire étranger souhaite s'établir en Suisse, il peut consulter les informations relatives au [Visa D](#).

## Remise de documents

Pour soumettre vos documents, veuillez contacter l'agence consulaire au Honduras par e-mail [tegucigalpa.ca@eda.admin.ch](mailto:tegucigalpa.ca@eda.admin.ch) ou par téléphone : (+504) 2236 9098 ext **800643**.

**Adresse** : Col. Palmira, Ave. República de México, casa No.2330, Tegucigalpa, Honduras.

## Informations supplémentaires

- Les documents d'état civil sont délivrés par le Registre National des Personnes ([RNP](#)).
- Tous les documents doivent être soumis en version originale et ne seront pas retournés.
- Les documents ne doivent pas dater de plus de 6 mois.
- Les copies du passeport (page principale) / carte d'identité (deux côtés) ne doivent pas être apostillées.
- Seuls les dossiers complets sont acceptés.
- Chaque document doit être accompagné d'une copie exacte (recto-verso).
- Si un événement lié à l'état civil a eu lieu dans un autre pays, vous devez présenter le document respectif délivré par l'autorité compétente du pays en question avec son apostille respective.
- L'ambassade peut demander des documents supplémentaires.
- L'ambassade peut modifier ces informations sans préavis.
- Le dossier sera envoyé à l'autorité compétente en Suisse. Le délai d'attente pour l'enregistrement dépend du canton concerné (au moins 2 mois).
- La procédure de visa peut être effectuée en même temps que l'enregistrement du mariage.

Ambassade de Suisse au Costa Rica  
Edificio Centro Colón  
10° piso, Paseo Colón  
10102 San José  
+506 22 21 48 29  
[sanjose.cc@eda.admin.ch](mailto:sanjose.cc@eda.admin.ch)  
<http://www.eda.admin.ch/sanjose>